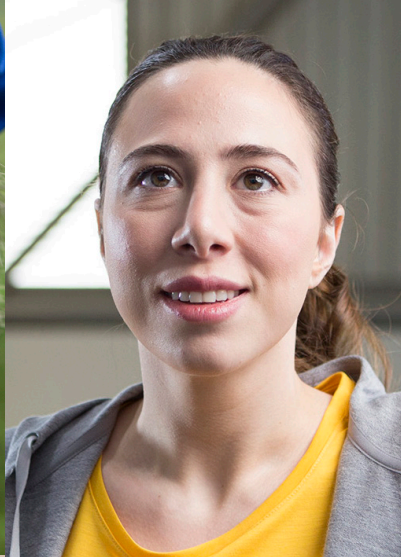


Code of



Etický kódex

Náš záväzok robiť to, čo je správne



Novartis má cieľ, ktorý je pre svet nesmierne dôležitý – pretvárať medicínu, aby sme zlepšili a predĺžili ľudské životy.

Objavujeme a vyvíjame prelomové terapie a nachádzame nové spôsoby, ako ich sprístupniť pre čo najviac ľudí. Naša spoločná práca sa každý rok dotkne životov takmer miliardy ľudí a máme obrovský vplyv na ľudstvo.

Nepracujeme iba na zlepšovaní sveta medicíny, my ho pretvárame. Naša spoločnosť sa celkom doslovne snaží posúvať hranice ľudského poznania, ukazovať cestu k novým prístupom v liečbe ochorení, využívať dáta vo vede a technológii, poskytovať prístup k liečbe spôsobmi, akými to ešte žiadna farmaceutická spoločnosť doteraz neurobila, a omnoho viac. A toto všetko robíme v neustále sa meniacom, komplexnom a poprepájanom svete.

Cieľ ako ten náš, spolu s odvážnymi ambíciami, od nás vyžaduje robiť veci inak. Svet má oprávnené od našej spoločnosti najvyššie očakávania a dôveru spoločnosti môžeme posilniť a udržať iba hlbokým a reálnym etickým záväzkom.

Preto sme hrdí, že s vami môžeme zdieľať náš nový etický kódex. Vytvárali sme ho spoločne so zamestnancami, aby zohľadňoval veľmi rôznorodé kontexty,

v ktorých po celom svete pôsobíme. Naš nový etický kódex bude slúžiť ako sprievodca pri rozhodovaní, aby nám všetkým pomohol orientovať sa v situáciách, ktoré sú zložité alebo nejasné. Je navrhnutý tak, aby podnecoval zmysluplné rozhovory o etike, a čo je najdôležitejšie, aby nám všetkým pomáhal robiť to, čo je správne.

Odporúčame vám, aby ste nášmu novému etickému kódexu venovali čas, aby ste sa o ňom porozprávali s kolegami, a najmä, aby ste sa k nemu vracali, keď hľadáte správnu cestu pri čomkoľvek, čo robíte, veľkom či malom.

Koniec koncov, Novartis nie sú naše budovy ani štruktúry alebo procesy – sú to naši ľudia. Sme to my všetci. Ak spoločne uvedieme náš etický kódex do života a budeme ho používať, aby nás viedol pri našej individuálnej práci, vybudujeme si v spoločnosti pretrvávajúcu dôveru a naše snahy o pretváranie medicíny sa pretavia do zdravia nášho sveta.

Vas Narasimhan

Výkonný riaditeľ v mene
výkonného výboru

Joerg Reinhardt

Predseda predstavenstva

Robiť to, čo je správne

Niekedy je ľahšie hovoriť o tom, ako robiť správne veci, než ich urobiť. Každý z nás sa stretáva so situáciami, kedy potrebujeme drobnú pomoc, aby sme si boli istí, že sa rozhodujeme správne.

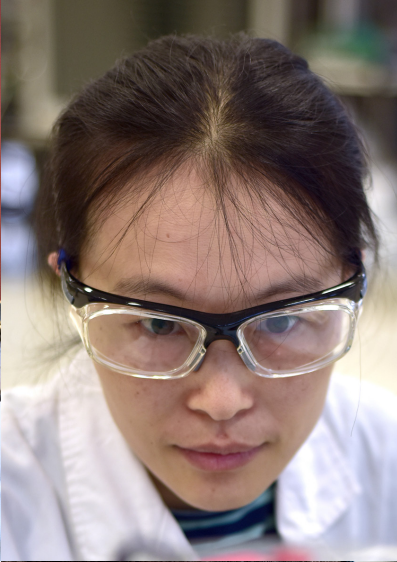
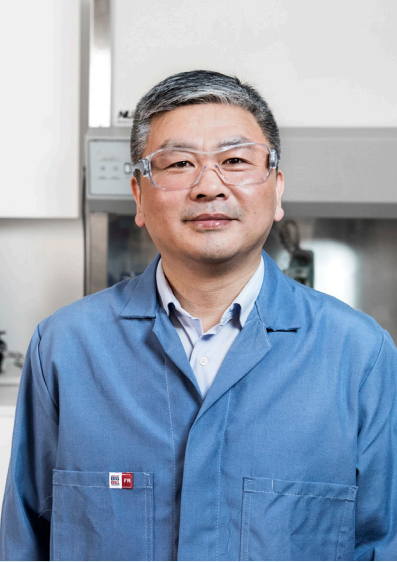
Náš etický kódex je tu presne na to.

Definuje, kto sme, za čím si stojíme, a princípy, ktorých sa zodpovedne držíme. Jednoducho povedané, vysvetľuje náš záväzok robiť to, čo je správne, a pomáha nám robiť dobré rozhodnutia.

Zatiaľ čo náš cieľ – pretvárať medicínu a zlepšovať a predlžovať životy ľudí – usmerňuje naše hodnoty a definuje našu kultúru inšpirovanosti, zvedavosti a nezávislosti, naše etické princípy nás vedú pri každodennom rozhodovaní a zaručujú integritu nášho konania.

Naše etické princípy

Byť otvorený	Byť čestný	Byť odvážny	Byť zodpovedný
<p>Načúvam aktívne nápadom alebo obavám iných?</p> <p>Zvažujem dopad mojich rozhodnutí?</p> <p>Vážim si pohľad iných?</p>	<p>Konám s jasným úmyslom?</p> <p>Vyhýbam sa spôsobeniu ujmy?</p> <p>Ozvem sa, keď je to potrebné?</p>	<p>Stojím si za tým, čomu verím?</p> <p>Dávam záujmy pacientov na prvé miesto?</p> <p>Prispievam k pozitívnej zmene?</p>	<p>Preberám zodpovednosť za svoje rozhodnutia?</p> <p>Správam sa k druhým tak, ako by som chcel, aby sa správali ku mne?</p> <p>Uprednostňujem záujmy tímu pred vlastnými?</p>



Ako nám etické princípy pomáhajú?

Naše etické princípy nás podporujú pri správnom rozhodovaní.

Sú podporené súborom jednoduchých otázok, ktoré sa všetci môžeme sami seba pýtať počas nášho rozhodovania. Používajme ich, aby sme naplnili náš prísľub kriticky hodnotiť svoje myslenie a zabehnuté postupy.

V časoch, keď potrebujeme hlbšiu reflexiu, nám náš Prieskumník rozhodnutí pomôže aplikovať tieto etické princípy, nasmeruje nás k správnej voľbe a umožní nám pokračovať v tom, čo je správne.

Keď uvažujeme o štandardoch správania, ktoré očakávame od seba a od druhých v spoločnosti Novartis, mali by nám napadnúť naše hodnoty a naše etické princípy. Musíme zaručiť, aby sme dodržiavali lokálne zákony a nariadenia na všetkých trhoch, na ktorých pôsobíme.

Byť otvorený

Byť čestný

Byť odvážny

Byť zodpovedný

Naše záväzky

V tejto časti prinášame prehľad našich záväzkov.

Vysvetľujeme, prečo sú tieto oblasti dôležité a ako nám dané záväzky pomáhajú byť dôveryhodným partnerom.

Tieto záväzky sú pre nás všetkých východiskovým bodom a jasne popisujú, aké správanie očakávame od seba aj od druhých. Naše etické princípy a Prieskumník rozhodnutí vás budú sprevádzať pri dodržiavaní týchto záväzkov v každodennom živote a pomôžu vám robiť to, čo je správne.

Bezpečnosť liekov

Boj proti korupcii

Diverzita a inklúzia

Dodržiavanie colných a obchodných pravidiel

Environmentálna udržateľnosť

Finančná integrita

Konflikty záujmov

Kontinuita podnikania a manažment krízových situácií

Ľudské práva

Narábanie s údajmi

Prístup k liekom

Profesionálne postupy

Protimonopolná politika a spravodlivá hospodárska súťaž

Riadenie rizika vo vzťahu k tretím stranám

Spravodlivé pracovné podmienky

Umelá inteligencia

Výskum a vývoj

Zabezpečenie informácií a kybernetická bezpečnosť

Zákaz zneužívania dôverných informácií

Zaobchádzanie so zvieratami

Zapojenie pacienta

Zdravie a bezpečnosť

Zodpovedné lobovanie

Bezpečnosť liekov

Náš záväzok

Dodržiavať prísne procesy monitorovania a vyhodnocovania bezpečnosti v každej fáze životného cyklu našich produktov.

Nežiaduce udalosti nahlásime do 24 hodín od ich odhalenia oddeleniu bezpečnosti spoločnosti Novartis a sťažnosti na kvalitu oddeleniu zabezpečenia kvality. Následne budeme o rizikách našich liekov a pomôcok transparentne komunikovať s regulačnými orgánmi.

Prečo na tom záleží

Bezpečnosť liekov a liečby pre pacientov po celom svete je kľúčová. Lieky a terapie môžu mať potenciálne nežiaduce účinky. Nahlasovanie vzniknutých nežiaducich účinkov je rozhodujúce pre prijímanie opatrení a ochranu bezpečnosti pacientov.

Boj proti korupcii

Náš záväzok

Netolerovať žiadnu formu podplácania alebo korupcie.

Nebudeme dávať, ponúkať ani sľubovať nič, čo má hodnotu, ani prijímať, vyžadovať alebo súhlasiť s prijatím čohokoľvek, čo má hodnotu, s cieľom nevhodne ovplyvňovať akékoľvek rozhodnutia. Nebudeme ani využívať tretie strany na podplácanie alebo korupciu.

Prečo na tom záleží

Aby sme zlepšovali prístup k liekom, musíme bojovať s korupciou. Korupcia narúša dôveru vo vlády aj korporácie a obmedzuje dostupnosť verejných služieb vrátane zdravotnej starostlivosti a vzdelávania.

Diverzita a inklúzia

Náš záväzok

Vytvoriť rozmanité a inkluzívne prostredie, v ktorom sa ku všetkým zamestnancom pristupuje s dôstojnosťou a rešpektom.

Budeme našich ľudí vzdelávať o inklúzii a poskytneme všetkým zamestnancom rovnosť príležitostí prispievať do našej spoločnosti a budovať svoju kariéru.

Budeme načúvať rôznym komunitám s otvorenou myslou a urobíme, čo budeme môcť, aby sme prispeli k budovaniu bezpečnejšieho a inkluzívnejšieho sveta.

Prečo na tom záleží

Začleňovanie všetkých jednotlivcov nám pomáha prinášať nové myšlienky, podporovať inovácie, porozumieť našim partnerom a byť bližšie k našim pacientom.

Dodržiavanie colných a obchodných pravidiel

Náš záväzok

Dodržiavať colné predpisy, obmedzenia vývozu a predpisy a dohody oobchodných sankciách.

Zabezpečíme, aby sme nespolupracovali s osobami alebo spoločnosťami, ktoré boli zaradené na sankčné zoznamy. Budeme dodržiavať nariadenia a zákony, ktoré regulujú distribúciu a používanie našich produktov na trhoch, na ktorých sa rozhodneme pôsobiť.

Prečo na tom záleží

Dodržiavanie colných predpisov, obmedzení vývozu a predpisov a dohôd o obchodných sankciách nám umožňuje dodávať naše lieky včas pacientom, ktorí ich potrebujú, a zároveň si budovať dôveru v spoločnosti.

Environmentálna udržateľnosť

Náš záväzok

Minimalizovať dopad našich aktivít a produktov na životné prostredie počas celého ich životného cyklu.

Budeme sa usilovať o pozitívne ovplyvňovanie klímy prostredníctvom zníženia našej uhlíkovej stopy, tvorby odpadu, spotreby vody a efektívneho využívania prírodných zdrojov.

Prečo na tom záleží

Ako členovia spoločnosti musíme chrániť životné prostredie pre budúce generácie.

Finančná integrita

Náš záväzok

Poskytovať včasné, presné a úplné finančné dáta našim akcionárom a finančným trhom.

Zabezpečujeme účinné kontroly nad naším finančným výkazníctvom, aby sme zaručili úplné a presné záznamy o našich finančných transakciách.

Prečo na tom záleží

Správny dohľad a zodpovednosť za aktíva spoločnosti Novartis nám pomáhajú dodržiavať finančné, právne a regulatívne povinnosti, aby sme zostali dôveryhodným partnerom.

Konflikty záujmov

Náš záväzok

Zabezpečiť, aby náš obchodný úsudok nebol ovplyvnený osobnými záujmami.

Budeme odhaľovať a riešiť potenciálne, zdanlivé a existujúce konflikty záujmov.

Prečo na tom záleží

Aby sme si udržali dôveru všetkých zainteresovaných strán, musíme zabezpečiť, aby rozhodnutia, ktoré robíme, boli v najlepšom záujme spoločnosti Novartis.

Kontinuita podnikania a manažment krízových situácií

Náš záväzok

Zabezpečiť neprerušovanú dodávku kľúčových produktov a služieb pacientom.

Prijmeme všetky primerané opatrenia, aby sme chránili pacientov, zamestnancov, majetok a podnikanie pred narúšajúcou mimoriadnou udalosťou.

Prečo na tom záleží

Naše lieky zachraňujú a predlžujú životy ľudí. Pacienti, zamestnanci a naše podnikanie závisia od neprerušovanej dodávky našich produktov.

Ľudské práva

Náš záväzok

Viesť naše podnikanie spôsobom, ktorý rešpektuje práva a dôstojnosť všetkých ľudí.

Budeme sa snažiť predchádzať nepriaznivým dopadom na ľudské práva, zmiernovať ich a odstraňovať v rámci nášho pracovného prostredia, pri obchodných aktivitách a v komunitách, v ktorých pôsobíme. Chceme chrániť ľudí pred zneužívaním mocnejšími.

Prečo na tom záleží

Rešpektovanie ľudských práv je morálna povinnosť a príležitosť pre transformatívnu zmenu v životoch ľudí.

Narábanie s údajmi

Náš záväzok

Zodpovednearábať s osobnými údajmi, ktoré sú nám zverené.

Budeme dodržiavať naše zásady ochrany osobných údajov a zabezpečíme, aby tieto zásady dodržiavali aj naši externí dodávatelia služieb.

Prečo na tom záleží

Zodpovednéarábanie s údajmi nám pomáha udržať si dôveru našich partnerov a záujmových skupín vrátane zamestnancov, pacientov, zdravotníckych pracovníkov a spoločnosti. Zároveň si tak udržíme prístup k údajom, ktoré potrebujeme pre inovácie a naše aktivity.

Prístup k liekom

Náš záväzok

Prinášať viac našich liekov väčšiemu množstvu ľudí bez ohľadu na to, kde sa nachádzajú.

Stratégie dostupnosti budeme systematicky zapájať do výskumu, vývoja a distribúcie všetkých našich nových liekov po celom svete.

Prečo na tom záleží

Mnoho ľudí stále nemá prístup k základným liekom a zdravotnej starostlivosti. S narastajúcimi rozmermi a zložitou výzvou pre svetové zdravotníctvo chceme rozširovať svoj vplyv a napĺňať potreby populácií pacientov, ktorí nedostávajú primeranú starostlivosť.

Profesionálne postupyNáš

Náš záväzok

Dodržiavať vysoký štandard etiky v podnikaní.

Sme odhodlaní dodržiavať rovnako vysoký štandard etiky v podnikaní všade, kde pôsobíme. Budeme sa riadiť našimi P3 princípmi, ktoré nás vedú pri každodennom rozhodovaní.

Prečo na tom záleží

Etické správanie a čestnosť majú zásadný význam pri hľadaní nových spôsobov, ako rozšíriť dostupnosť našej liečby pre pacientov, a pri budovaní dôvery spoločnosti.

Protimonopolná politika a spravodlivá hospodárska súťaž

Náš záväzok

Zapájať sa do hospodárskej súťaže iba dovoľenými prostriedkami a súťažiť na základe vlastností a výhod našich produktov.

Nebudeme sa zapájať do dohôd alebo aktivít, ktoré nezákonne zabraňujú hospodárskej súťaži alebo ju obmedzujú.

Sme hrdí na to, že súťažíme výlučne na základe vlastností a výhod našich produktov.

Prečo na tom záleží

Hospodárska súťaž podporuje inovácie a vedie k väčšiemu výberu kvalitnejších produktov za konkurenčné ceny, čím prospieva pacientom aj celej spoločnosti.

Riadenie rizika vo vzťahu k tretím stranám

Náš záväzok

Spolupracovať s tretími stranami, ktorých pôsobenie je v súlade s našimi hodnotami a etickými princípmi.

Budeme si vyberať partnerov, ktorí sú najvhodnejší pre naše podnikanie a spoločnosť, na základe objektívnych kritérií, preukázania ich spôsobilosti, čestnosti a iných relevantných parametrov. Budeme sa

usilovať zabezpečiť, aby počas trvania našej spolupráce tretia strana udržiavala rovnaké štandardy.

Prečo na tom záleží

Náš úspech závisí od silných, spoľahlivých a renomovaných partnerov. Tým, že dodržiujú rovnaké štandardy, pomáhajú nám budovať si dôveru u všetkých našich zainteresovaných strán.

Spravodlivé pracovné podmienky

Náš záväzok

Vytvoriť bezpečné pracovné prostredie, v ktorom majú všetci naši zamestnanci rovnakú príležitosť uspieť.

Nebudeme tolerovať diskrimináciu, obťažovanie, odplácanie, šikanovanie alebo nezdvorilosť. Ceníme si prínos všetkých našich zamestnancov a povzbudzujeme ich, aby sa vyjadrovali slobodne a profesionálne.

Prečo na tom záleží

Spravodlivé pracovné podmienky sú prínosom pre všetkých našich zamestnancov, ako aj spoločnosť, pričom poskytujú nevyhnutný základ pre dodržiavanie nášho záväzku v oblasti ľudských práv.

Umelá inteligencia

Náš záväzok

Využívať systémy umelej inteligencie transparentne a zodpovedne.

Zaručíme, že využívanie systémov umelej inteligencie má jasný cieľ, ktorý rešpektuje ľudské práva, a je presné, pravdivé, nezavádzajúce a vhodné pre ich zamýšľaný kontext.

Prečo na tom záleží

Umelá inteligencia môže spoločnosti Novartis pomôcť zlepšiť dostupnosť liekov pre pacientov, zlepšiť skúsenosť zákazníkov, podporiť automatizáciu, poskytnúť prediktívne analýzy a odhaľovať potenciálne pochybenia. Okrem iných využití, ktoré zlepšia životy pacientov a zoptimalizujú ekosystém zdravotnej starostlivosti, je v nej aj potenciál pre zvyšovanie rýchlosti a presnosti diagnostiky a zlepšovanie liečebných protokolov, výskumu liekov, monitorovania pacientov a starostlivosti o pacientov.

Výskum a vývoj

Náš záväzok

Realizovať výskum a vývoj zo správnych dôvodov.

Budeme rešpektovať práva, bezpečnosť a dôstojnosť jednotlivcov a komunit, hájiť vedeckú česť a usilovať sa o pokrok v medicíne. Zabezpečíme, aby všetky dáta alebo informácie, ktoré vytvárame alebo za ktoré zodpovedáme, boli pravdivé, presné

a nezaujaté. Neuvádzame nepravdivé alebo zavádzajúce tvrdenia.

Prečo na tom záleží

Pacienti, zamestnanci, akcionári, zdravotníci a spoločnosť sa musia vedieť spoľahnúť, že výskum realizujeme eticky a čestne. Bez ich dôvery sú naše snahy o pretváranie medicíny ohrozené.

Zabezpečenie informácií a kybernetická bezpečnosť

Náš záväzok

Chrániť naše údaje a technológie a zabezpečiť informácie pred krádežou, stratou, zneužitím alebo zverejnením.

Preberáme zodpovednosť za informácie a technológie, s ktorými pracujeme.

Prečo na tom záleží

Mať prístup k správnym informáciám je základom pre dosiahnutie našej vízie. Zároveň máme povinnosť chrániť informácie o našich pacientoch a partneroch.

Zákaz zneužívania dôverných informácií

Náš záväzok

Nezneužívať pri obchodovaní dôverné informácie.

Nezneužívame dôverné informácie alebo iné neverejné informácie, ktoré by mohli mať vplyv na cenu akcií spoločnosti Novartis alebo akcií akejkoľvek inej spoločnosti, s ktorou obchodujeme.

Prečo na tom záleží

Verejnosť a naši investori sa musia vedieť spoľahnúť, že obchodujeme čestne. Využívanie dôverných informácií na osobný prospech alebo na odporúčanie kúpiť alebo predať akcie spoločnosti Novartis alebo inej spoločnosti, s ktorou obchodujeme, druhej osobe vytvára nerovné podmienky pre investorov.

Zaobchádzanie so zvieratami

Náš záväzok

Vylepšovať, obmedzovať alebo nahrádzať štúdie na zvieratách všade tam, kde je to možné.

Vo všetkých našich štúdiách na zvieratách budeme dodržiavať najvyššie štandardy zaobchádzania so zvieratami pri tom, ako sa snažíme prinášať bezpečné, účinné a transformatívne lieky miliónom pacientov po celom svete.

Prečo na tom záleží

Dobré zaobchádzanie so zvieratami v štúdiách spoločnosti Novartis je naším primárnym záujmom z etických dôvodov aj z dôvodu presnosti, spoľahlivosti a aplikovateľnosti vedeckých štúdií. Dobré zaobchádzanie so zvieratami je základným predpokladom dobrej vedy.

Zapojenie pacienta

Náš záväzok

Dôsledne a systematicky zapájať pacientov počas životného cyklu lieku.

Spolu s pacientmi môžeme pretvárať medicínu rýchlejším vývojom inovatívnych liekov a vytváraním širšieho prístupu k liečbe.

Prečo na tom záleží

Pacienti si zaslúžia prežiť čo najlepší život. Spoločná tvorba v rámci komunity je nevyhnutná pre optimalizáciu prínosu liekov pre pacientov a spoločnosť.

Zdravie a bezpečnosť

Náš záväzok

Chrániť a podporovať zdravie a bezpečnosť našich zamestnancov, zmluvných partnerov, návštevníkov, pacientov a komunit, v ktorých pôsobíme.

Garantujeme dôsledný postup pri identifikovaní a zmierňovaní rizík pre zdravie a bezpečnosť a presadzujeme najlepšie osvedčené postupy v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Prečo na tom záleží

Ak chceme pretvárať medicínu, je kľúčové zabezpečiť zdravé, bezpečné a ekologické pracovné prostredie pre našich zamestnancov, zmluvných partnerov, dodávateľov a návštevníkov. Keď sa postaráme o našich vlastných ľudí, umožní im to postarať sa o našich pacientov.

Zodpovedné lobovanie

Náš záväzok

Transparentne zdieľať informácie založené na faktoch a zohľadňovať pohľad všetkých relevantných zainteresovaných strán.

Budeme sa zúčastňovať na verejnej diskusii o spoločenských a politických otázkach, ktoré súvisia s našou misiou pretvárať medicínu a našimi možnosťami prinášať prelomové inovácie.

Prečo na tom záleží

Podieľanie sa na tvorbe zákonov a predpisov, ktoré sú prínosom pre spoločnosť, buduje dôveru. Zdieľanie informácií a postrehov pomáha zákonodarcom robiť lepšie informované rozhodnutia a zlepšovať situáciu pacientov.

Ak spoločne uvidíme náš etický kódex do života a budeme ho používať, aby nás viedol pri našej individuálnej práci, vybudujeme si v spoločnosti pretrvávajúcu dôveru.

Naše zodpovednosti

Povinnosti

Dodržiavanie našich záväzkov vyžaduje, aby každý z nás prevzal iniciatívu. Všetci sme osobne zodpovední za dodržiavanie etického kódexu spoločnosti Novartis, ako aj zásad spoločnosti Novartis, smerníc a lokálnych zákonov. V prípade nejasností máme povinnosť požiadať o radu kolegov z oddelenia Ethics, Risk & Compliance alebo z iných podporných oddelení.

Porušenia

Porušenia tohto etického kódexu, ako aj zásad, smerníc a lokálnych zákonov, budú mať za následok nápravné alebo disciplinárne opatrenia až po možnosť ukončenia pracovného pomeru.

Je povinnosťou každého z nás hlásiť skutočné prípady ich porušenia, ako aj podozrenia z ich porušovania, oddeleniu SpeakUp Office. Novartis zaručuje zákaz odvetných opatrení a zachovanie dôvernosti, v miere umožnenej zákonom, v prípade hlásení urobených v dobrej viere.

SpeakUp Office a spolupracujúci vyšetrovatelia sa každým podnetom budú zaoberať v súlade s princípmi stanovenými v dokumente Globálne zásady ochrany osobných údajov

spoločnosti Novartis. Podniknú sa potrebné kroky pre ochranu dôvernosti nahlasujúceho a iných zamestnancov zapojených do vyšetrovania.

Každým podnetom sa vážne zaoberáme. Každému zamestnancovi, ktorý upozorní na možné pochybenie, napomáha vyšetrovaniu alebo poskytne informácie počas vyšetrovania, alebo inak koná v dobrej viere v záujme spoločnosti Novartis, poskytneme ochranu pred odvetnými opatreniami.

Účinnosť

Etický kódex spoločnosti Novartis bol schválený predstavenstvom spoločnosti Novartis AG 23. apríla 2020. Všetky pobočky spoločnosti Novartis ho majú implementovať s účinnosťou od 1. septembra 2020. Vzťahuje sa na všetky aktivity a všetkých zamestnancov skupiny Novartis Group. Nahrádza Kódex správania spoločnosti Novartis z 1. júla 2011.

Keď sme sa rozhodli vytvoriť náš nový etický kódex, požiadali sme o pomoc kolegov zo spoločnosti Novartis z celého sveta, aby sme zaručili, že náš kódex bude zmysluplný, inšpirujúci, a čo je najdôležitejšie, užitočný pre každého.

Toto je oveľa viac ako smernica a viac ako dokument – je to súbor hlasov, ktoré sa spoločne zaväzujú budovať dôveru v spoločnosti.

Ďakujeme mnohým z vás, zamestnancov, ktorí pomohli sformulovať náš etický kódex. Vaše príspevky vyslali jasnú správu, že sme spoločne odhodlaní robiť to, čo je správne. Kódex patrí vám a každému zamestnancovi v spoločnosti Novartis. Každý z nás zodpovedá za to, aby sme ho mali na pamäti pri rozhodovaní a aby často podnecoval otvorené a úprimné rozhovory.

Samozrejme, naše oddelenie Ethics, Risk & Compliance, ako aj všetky ostatné podporné oddelenia sú vám k dispozícii, takže sa na nich neváhajte obrátiť vždy, keď potrebujete pomoc a podporu.

Klaus Moosmayer

Vedúci oddelenia Ethics, Risk & Compliance

Code of



warda yasmin carlos benjamin ann-charlott christof ina frederick edward klaus jan tania suneel clara suryasai juan-jorge annett ben irina karin orly whitney vicky vasiliki anna sonia costas shine tatiane natalia pala luciano juan luis ezequiel chris urs kristen margaret jennifer jana gregory antoine shepard sridevi monika natasha niamh mu ted elisenda alice yi-fang stephan dominik pegah klaus dharmesh rob gergaa andrea maxim frank jean michel johan michael germana antonio lara valentina nadia alison paolo giuseppina jamie alessandro maria giovanna jinwoo jing yi marc teresa susanne tahasin enrique collins govindraj karen katja deepak rajeev oleksandra remi johan suraj rohan emtiaz jarungjit narinthip emmanuel tanzina iftekhar nadia mohamed shahed mohamed mashrur christophe redwan monirul martha anja rusette joseph dabrowka hans ferdous federica peter nitin david dijana aviv paolo fariha thomas kuanhan meggi narongchat brett fernanda natalie anne ahmed celestina inna djordje leslie fenella claudia joris aimee christina simon shane natascha saliha victoria lisa stefanie sarah christian dario hiroaki adnan lucas luise isabelle guy sanjay andrew saneev nadya michael jiyi srikanth emrah marek gerlinde anne peng tanya bettina srinivas alice elitsa amit subhash karen angela borislava marco yana olivia xin ulrike ana maria ales aurelie thelma akio meira ingeborg aga veronica vladimir ksumanth lisa katarzyna daniela elena montserrat leo firdevs marcella nilson jordane karmen jackeline athanasios ruthel roman yukihide anvita shogo ming virginie alexandr gerry luciana rocio john dharmendra elke tania eduardo juan alejandro shashwata thomas konstantinos shirley ekaterina frank jeremy michelle vatsal joel susie andrew stijn michael frank nyokabi silvio joanna elisabeth hideki evgeniya kyoko angelika kathryn venera tatyana irina katerina paul georgios mary alexandra evgeny tatiana ekaterina alexey natasa anna elena marilena natalia angeliki sumaiya sadia lefki prashant kelly biljana marie genevieve mario susan elke.de de vaska arun petra nejc jaka steffen sean angel umit rani abhishek harry michaela christopher bertrand mette eva-sophie winus victoria miha stine jeroen nina virginia andre sheena tomlava morihiko makoto desiree dennis vera kelli roberta reham motasem hossam reda belen isabela rosangela gabor shawn mirna matheus claudia olga efthymia laura elena francesca marilena davide olga martin mei dmitriy svetlana valeriy natalia alexander kirill claudia bislan olga lidiya suat samra elyse luka evangelia karen eva franziska meenu adam antoni padmaraj marielaure robert edmund bupe anne-sophie julia helen zina evelyn joffroy ann-merie jean-francois anne nina aleksandra ovidiu ravi mia jean qian ru katy tom irena michael indumathy tom juergen neelima jayanthi liana lisa olga lucia eric adriana michael alain suzy vera wannes sigrid sergey philippe susanna lydia carina marta octavio lorilie michael heidi lisa suzan harini kristen maral chantale salah akanksha chetan kim skafte lisa stanislaw nathalia michal lorenzo satish carine raj kumar corey patrick ana lovneet diane eoin maria nadine laetitia diego junaid rehan jairo arturo lesley nagesh georgina lilena felix allan steven shilpi hanzey anouk dana holger darisha adrienne katerina mariana aaron lorriann carsten christina mansi cally tilak dorothy yolanda marisa zia florent meinrad annalisa samantha rohan meriem tahar rym christophe gabriela ben rhita marisa emanuela kenza ghizlaine loren roberta vera nichole isabela julie sonia khadija max juliana omnia mohamed marwan kaisa silvio carina ilse heidi ravi roman yi-fang giulliano anchalee christopher nuri leen filipe roser vidal miguel laura roberta ana maria maria eloy elisabet laura marc antonio elisa mariajose margarita diarra miriam patricia laura dylan jose antonio ingrid nuria david alberto neus luis